

ሓበሬታ WIC ንምዝርጋሕ ውልታዊ ፍቓድ
(Individual Authorization to Release WIC Information)

ስም ተሳታፊ _____ ዕለት ልደት _____

ስም ሓላዊ (ኢድላዩ እንተኾይኑ) _____

1. ናይ ናተይ ወይ ናይ ውላደይ ምስጢራዊ ሓበሬታ ተሳታፊ ንክዝርግሕ ፍቓድይ እህብ እዚ ሓበሬታ'ዚ ኣነ ወይ ውላደይ ኣብ መደብ WIC ኣብ ዝሳተፍሉ እዋን ክትረኽቦ ትክእል ኢኻ። ብዘይ ፌርማይን ፍሉይ ፍቓድይን እዚ ሓበሬታ ብዘይካ ብሕገ ዝተፈቐደሉ መንገዲ ክዝርጋሕ ከምዘይክእል ይርዳኣኒ።
2. ገለ ሓበሬታታት ብፍሉይ ዝተሓለወ እዩ። ብዛዕባ ብጻታዊ ርክብ ዝመሓላለፉ ሕማማት፡ መርመራን ሕክምናን ዕጹፋርስን ኣልኮላዊ መስተታትን፡ ከምኡ'ውን መርመራን ሕክምናን ጥዕና ኣእምሮ፡ ኣብዚ ኣብ ታሕቲ ዘሎ ብፍሉይ ዝተሓለወ ሓበሬታ ሳጹን እንተዘይፈሪመ ኣይወጽእን እዩ።
3. ነዚ ፍቓድ እዚ ኣብ ዝኾነ እዋን ፍቓድይ ይስርዞ ኣለኹ ዝብል ጽሑፍ ብምፍራምን ዕለቱን ክመልሶ ከም ዝክእል ይርዳኣኒ።
4. ነዚ ቅጥዒ'ዚ ከይፈርሞ እንተመሪጸ፡ ናተይ ወይ ወይ ንውላደይ ተመራጽነት ኣብ WIC ንምርካብ ዝጸሎ ዘይምኻኑ ይርዳኣኒ።
5. እዚ ናይ ምግላጽ ፍቓድ ኣብ _____ ከም ዝውዳእ ይርዳኣኒ።

ስም ናይቲ ሓበሬታ ዝቐበል ሰብ	ስም ናይቲ ሓበሬታ ዝቐበል ሰብ
ኢድራሻ	ኢድራሻ
ቴሌፎን	ቴሌፎን
ፋክስ:-	ፋክስ:-

ፌርማ: _____ ዕለት: _____

ብፍሉይ ዝተሓለወ ሓበሬታ ከምቲ ኣብ ታሕቲ ዘሎ ቀዳሞት ፊደላተይ ዝሕብሮ ንክዝርግሕ ፍቓድ እህብ።

_____ ሓበሬታ ብጻታዊ ርክብ ዝመሓላለፉ ሕማማት

_____ ሓበሬታ መርመራን ሕክምናን ዕጹፋርስን ኣልኮላዊ መስተን

_____ ሓበሬታ መርመራን ሕክምናን ዕጹፋርስን ኣልኮላዊ መስተን

_____ ፌርማ _____ ዕለት

(ኢድላዩ እንተኾይኑ) እዚ ቅጥዒ ብቻላት ብኸምዚ ዝሰዕብ ተተርጉሙ: _____

ፌርማ _____ ዕለት: _____

For Clinic Use

The information described above was released on _____ (date)

Signature _____

Staff initial all that apply: _____ Interpreter _____ Read to client _____ Written translation _____ Other

WIC ኢድልዎ ኣይገብርን እዩ።

ብመሰረት ናይ ሲቪልዊ መሰላት ፌደራልን ሲቪልዊ መሰላትን፣ መምርሒታትን ፖሊሲታትን U.S. Department of Agriculture (USDA) (ክፍሊ ግብርና ሕቡራት መንግስታት ኣሜሪካ)፣ እዚ ትካል እዚ ኣብ ዓሌታዊ መበቆል፣ ሕብሪ ቆርበት፣ ብሄራዊ መበቆል፣ ጾታ (እዚ ን ጾታዊ መንነትን ጾታዊ ዝንባላን ሓዊሱ)፣ ኣካላዊ ስንክልና፣ ዕድመ፣ መሰረት ገይሩ ወይ ብቶም ቅድም ክብል ዝተኻየዱ ናይ ሲቪልዊ መሰላት ምንቅስቃሳት ሕገ ንምፍጻይ ብዝብል ኣብ ሰባት ተነጽሎ ካካይድ ክልኩል እዩ።

ናይ'ዚ መደብ ሓበሬታታት ካብ ቋንቋ እንግሊዘኛ ወጻእ ብኻልኡት ቋንቋታት ክቐርብ ይኸእል እዩ። እቶም ኣካላዊ ስንክልና ዘለዎም እሞ ናይ'ዚ መደብ ሓበሬታታት ንምርካብ ካልኦት ኣማራጽቲ መገዲታት ርክብ ዝጠልቡ ሰባት (ን ኣብነት፡ ብሬይል፣ ዓብዪ መጠን ፊዳላት ዘለዎ ሕትመት፣ ናይ ድምጺ ቅዳሕ፣ ምልክት ቋንቋ ኣሜሪካ)፣ ነቲ ሓላፍነት ወሲዱ ነዚ መደብ ዘመሓድር ወይ ን ናይ USDA TARGET Center (ማእከል ዕላማ) ብ (202) 720-2600 (ድምጺን TTY ን) ተጠቐሞም ክረኽቡ ወይ ብቲ ናይ ፌደራል ኣገልግሎት ሪሊይ (800) 877-8339 ተጠቐሞም ምስ USDA ክረኽቡ ኣለዎም።

ኣብ'ዚ መደብ እዚ ንዘጋጠመ ተነጽሎ ዝምልከት ጥርጣን ንምቕራብ፣ እቲ ጥርጣን ዘቐርብ ሰብ ን ቅጥዒ AD-3027፣ ቅጥዒ ጥርጣን ተነጽሎ መደብ USDA ኣብ'ዚ ዝስዕብ ብ ኣንላይን ረኽቡ መሊኡ ከዛዝም ኣለዎ፡ <https://www.fns.usda.gov/sites/default/files/resource-files/ad3027-tigrinya.pdf>፣ ካብ ዝኾነ ቤት ጽሕፈት USDA፣ ናብ (866) 632-9992 ብምድዋል ወይ ኣድራሻኡ USDA ኢሉ ዝተጽሓፎ ደብዳቤ ብምጽሓፍ። እቲ ዝጸሓፍ ደብዳቤ ናይ'ቲ ጥርጣን ዘቐርብ ሰብ ስም፣ ኣድራሻ፣ ቁጽሪ ቴሌፎን፣ ነቲ ዘጋጠመ ፍጻመ ተነጽሎ ብዝምልከት ናይ'ቲ ተፈጻሚ ዝተባህሉ ጥሕሰት ሲቪልዊ መሰል ባህሪን ዝተፈጸመሉ ዕለትን ን Assistant Secretary for Civil Rights (ASCR) (ተሓጋጋዚ ጸሓፊ ሲቪልዊ መሰላት) ንምግላጽ ዘኸእል እኹል ዝርዝር ትሕዝቶ ዘለዎ ናይ ጽሑፍ መብርሂ ዝሓዘ ክኸውን ኣለዎ። እቲ ተመሊኡ ዝተዛዘመ ቅጥዒ AD-3027 ወይ ደብዳቤ ናብ'ዚ ዝስዕብ ኣታዊ ክኸውን ኣለዎ።

(1) ፖስታ:

U.S. Department of Agriculture
Office of the Assistant Secretary for Civil Rights
1400 Independence Avenue, SW
Washington, D.C. 20250-9410፡ ወይ

(2) ፋክስ:

(833)256-1665 ወይ (202) 690-7442፡ ወይ

(3) ኢሜይል:

program.intake@usda.gov

እዚ ትካል እዚ ማዕረ ዕድላት ዘቐርብ እዩ።
ናይ ዋሽንግተን WIC ኢድልዎ ኣይገብርን እዩ።

እዚ ሰነድ ብኻልእ መንገዲ ክቐርበልካ ንምሕታት፡ ብ 1-800-841-1410 ደውል። ጽሑፍን ወይ ናይ ምስማዕ ጸገም ዘለኩም ዓማዊል፡ ብኽብረትኩም ደውሉ ናብ 711 (ዋሽንግተን ሪሊይ) ወይ ኢሜይል ናብ WIC@doh.wa.gov ።

